

# HALLO NACHBAR!



Die Zeitung für die gute Nachbarschaft  
rund um die Gemeinde Puchkirchen am Trattberg.

## 20.000m<sup>2</sup> Bauland in bester Lage!



### Puchkirchen lädt zum Bauen und Wohnen ein!

Mit den Baugründen auf der „Sonnenwiese mit Traunsteinblick“ hat die Gemeinde Puchkirchen am Trattberg ein neues, attraktives Wohngebiet geschaffen. Rund 20.000 Quadratmeter stehen hier für den Bau von Einfamilienhäusern zur Verfügung. Die Grundstücke sind komplett aufgeschlossen, sehr gut erreichbar und haben eine wunderbare Aussicht und den ganzen Tag über eine sehr sonnige Lage.



**Wer auf der Sonnenwiese bauen möchte, bekommt am Gemeindeamt unter Tel.: 07682 / 7228 alle nötigen Informationen und Unterlagen.**

### Hallo Nachbar!



Die Sommersonnenwende ist bereits Geschichte und somit die Hälfte der Neujahrsversätze –oder ? Über zukünftige Entwicklungen nachzudenken ist ein Gebot der Stunde - sind doch täglich Entscheidungen zu treffen. Zukunftsforscher sagen spannende Jahre voraus, welche bei genügend Bodenhaftung einerseits und dem Mut auf Neues andererseits gut gelingen können. Die Zeitspanne der „Ich-linge“ geht zu Ende. Den Menschen aufs Maul schauen und nicht unreflektiert den Mächtigen hinterherlaufen wird uns fordern. Die unbequeme Wahrheit, welche unser Gewissen aufrüttelt und die Populisten entlarvt, wird unser Leben in Balance halten. Bei einer großen Umfrage blicken 81% der Österreicher optimistisch in die Zukunft, wenn zusammengehalten und nicht ausgegrenzt wird. Die 3V-Gemeinschaft - **VERTRAUEN - VERANTWORTUNG - VERLÄSSLICHKEIT** - wird uns voranbringen. Das neue Lebenskonzept verlangt, mehr Gemeinsames zu tun. In Puchkirchen und in unserer Region gelingt das ganz gut. Bei vielen Gesprächen und bei Veranstaltungen versuche ich, aufzurütteln und Mut zu machen, sich aktiv einzubringen. Zufriedenstellender ist es, ein gutes Buch zur Hand zu nehmen, als dauernd ungefilterte die Medien zu konsumieren und/oder negative Gedanken von Neid oder von Besserwisserei Platz zu geben. Ermuntern wir uns und trauen wir uns, die 3V-Gemeinschaft zu leben!

*Ihr Anton Hüttmayr*  
Bürgermeister

**INHALT:**

- Seite 2: Wo die Lebensqualität noch zählt.
- Seite 3: Sympathicus für den Musikverein.
- Seite 8: Gefrieren mit einer neuen Technologie.
- Seite 11: Meistertitel für die Nachwuchssportler.
- Seite 13: IHR schönstes Platzl wird gesucht.
- Seite 14: Ein Safe auf der Bank gibt Sicherheit.



# Wohnen in Puchkirchen: Wo die Lebensqualität noch zählt!

Mit dem Baulandprojekt „Sonnenwiese“ hat Puchkirchen am Trattberg die Voraussetzungen geschaffen, dass speziell Familien in einer Gemeinde wohnen können, in der die Natur noch intakt ist, in der die Gemeinschaft groß geschrieben wird und in der die Lebensqualität enorm hoch ist.



Gerade in den vergangenen Jahren hat sich Puchkirchen zu einer sehr aufstrebenden Gemeinde entwickelt, hat vieles erneuert und modernisiert und den Ort einfach schön „hergerichtet“. Überall blüht der Blumenschmuck und viele Fassaden wurden renoviert. Was Puchkirchen neben der schönen Landschaft und der Nähe zu



Der Puchkirchener Alois Hemetsberger hat seine Heimatgemeinde mit den schönsten Ansichten und Aussichten fotografiert - von ihm stammen auch die meisten Fotos in dieser Ausgabe von „Hallo Nachbar“ - danke für die tollen Bilder!



Vöcklabruck, zum Attersee und zur Westbahn aber noch auszeichnet, ist das rege Vereinsleben, in das sich jeder nach seinen Hobbys einbringen kann.

„Puchkirchen will seinen Einwohnern einfach eine Gemeinde mit Herz bieten, eine Gemeinde, in der man gerne lebt und die auch für



seine Bürger in jeder Situation da ist. Das ist uns glaube ich ganz gut gelungen. Und das wollen wir auch fortsetzen mit neuem Bauland und dem Angebot, Puchkirchen als neue Heimatgemeinde auszuwählen“, erklärt der Bürgermeister.

Er gibt gerne über seine Gemeinde Auskunft, rufen Sie ihn an: 0664 / 210 74 57.



## Um der Menschen willen ...

... gibt es die Kirche. Und da wird Großartiges geleistet. Das darf man wohl zu Recht behaupten, ohne damit fehlende Reformen zu beschönigen oder Verbrechen an Kindern unter den Teppich zu kehren.

Als Kirche ist es uns in der Nachfolge Jesu aufgegeben, soziale und individuelle Not wahrzunehmen und ihr entsprechend aus unserem Glauben heraus zu begegnen. Soziales Handeln gehört seit jeher zur Identität der Christen. Persönliche Not und soziale Ungerechtigkeit fordern daher immer zum Nachdenken und Handeln heraus. In erster Linie geschieht das auf der Ebene der Pfarren durch unzählige ehrenamtliche MitarbeiterInnen. 200.00 Menschen engagieren sich in unserem Land im Bereich Kirche und Religion.

All diesen Menschen, die ihr Know-how, ihre Zeit, für andere und für die Sache Jesu unentgeltlich zur Verfügung stellen, auch die entsprechende Wertschätzung dafür entgegenzubringen, soll nicht bloss eine Pflichtübung im Jahr der Freiwilligkeit sein, sondern innerstes Anliegen der Verantwortungsträger und von uns allen, die wir von diesem Engagement auch bereichert werden.

Ein Arbeitsjahr, das viele Impulse gebracht hat, geht nicht nur in unserer Pfarre zu Ende. Danke für all den gutwilligen Einsatz (über den Trattberg hinaus). In den kommenden beiden Sommermonaten dürfen wir alle auch ein wenig ausrasten.

Ab Herbst wird uns in den Pfarren schon die im Frühjahr 2012 anstehende Pfarrgemeinderatswahl beschäftigen. Wieder werden sich hoffentlich Ehrenamtliche finden lassen. Um der Menschen willen und ganz im Sinne des Apostels Paulus, der im 2. Korintherbrief schrieb: „Wenn nämlich der gute Wille da ist, dann ist jeder willkommen mit dem, was er hat, und man fragt nicht nach dem, was er nicht hat.“

*Johannes Frank  
Pfarrassistent in Puchkirchen*





## Sympathicus für den Musikverein!

Die von ORF OÖ und den Tips veranstaltete „Sympathicus-Wahl zum beliebtesten Verein in Oberösterreich“ ist geschlagen. Ganz vorne mit dabei ist der Musikverein Puchkirchen. Die Musikerinnen und Musiker haben bei der Bezirkssiegerwahl nach einer beachtlichen Aufholjagd den sensationellen 2. Platz erreicht. Sie sind somit die beliebteste Musikkapelle im Bezirk Vöcklabruck. Geschlagen geben musste sich der Musikverein nur von den Tschernpernkids aus Gampern. Am 10. Mai 2011 konnten Obmann Alois Waldhör und Kapellmeister Herbert Saminger mit einer Abordnung der Musiker (Johann Waldhör, Bernhard Kinast, Christian Kreuzer, Sandra Nobis und Robert Steiner) im Landesstudio des ORF in Linz die Urkunde bei einem Festakt entgegennehmen. Im folgenden Landesfinale haben die Puchkirchener Musiker den 7. Platz erreicht. Sie sind somit die drittbeliebteste Musikkapelle in ganz Oberösterreich. Bürgermeister Anton Hüttmayr hat persönlich mit Obmann Alois Waldhör, Christian Kreuzer und Bernhard Kinast an der Siegerehrung der Finalisten im ORF-Landesstudio in Linz teilgenommen.



## FF Pichl feiert 80. Geburtstag



Die Freiwillige Feuerwehr Pichl feierte vor kurzem ihr 80jähriges Bestandsjubiläum. Viele Gemeindeglieder feierten mit und die Gäste meinten zu dieser Feier: „Ein großes Kompliment allen Mitwirkenden, ganz besonders dem Kommando unter Kommandant Fritz Zweimüller. Unsere Feuerwehren sind ein sehr wesentlicher Teil unseres Vereinslebens, der gerade im Jahr der Ehrenamtlichkeit nicht hoch genug anerkannt werden kann.“



## Feuerwehrrübung mitten im Ort

Die FF Puchkirchen hat mit den Feuerwehren aus den Nachbargemeinden eine sehr interessante Übung unter dem Motto „Die Schule brennt“ organisiert. Annahme war ein Brand in der Volksschule und in den neuen Mietwohnungen. Die gute Vorbereitung unter Kommandant Josef Kinast wurde von vielen Besuchern belohnt.



**ROTWILD**

**ZEBURIND**

**FREILANDPUTE**

**SCHIDMAIR HOF**

**Frisch vom Bauern**  
Tel. 0699/12377377

Wolfsdoppl 6, 4842 Zell a. P.  
schmidmairhof@aon.at



## Puchkirchen aktuell



Die UNION Puchkirchen organisierte vor kurzem eine Fahrradaktion am Ortsplatz. Gemeinsam mit dem ÖAMTC wurden Kinder-Fahradhelme um zehn Euro vergeben, die Firma Büscher aus Attnang hat Elektrofahräder zum Testen bereitgestellt - wovon sich auch der Union-Obmann und der Bürgermeister überzeugen.



Beim Gewinnspiel von „Hallo Nachbar“ wurde in der jüngsten Ausgabe ein Benzin-Rasentrimmer als Hauptpreis verlost. Christian Ablinger, der den Preis zur Verfügung gestellt hatte, und Herbert Duckhorn von „WiP - Wirtschaft in Puchkirchen“ überreichten den tollen Preis an den glücklichen Gewinner Kurt Enzinger aus Neukirchen an der Vöckla.

## Freilandpute vom Bauernhof: Genussvoll und gesund essen!

Ein langsames Wachstum bestes biologisches Futter und eine Weide im Freien garantieren für eine ausgezeichnete Qualität.

Freilandputen werden in erster Linie für die Erzeugung von qualitativ hochwertigem Fleisch gehalten. Im Gras steckt viel Eisen, Vitamine und wichtige Spurenelemente. Dies ist auch an der Fleischfarbe zu sehen.

Kelly Bronze©-Pute heißt unsere Putenrasse, die besonders für diese Freilandhaltung geeignet ist. Sie unterscheiden sich schon beim ersten Blick von gewöhnlichen Puten. Kelly Bronze©-Puten sind eine Landrasse mit bronzefarbenen, dichtem Federkleid.

Dieser speziellen Landrasse wurde ihre Natürlichkeit belassen. Dadurch ist es möglich die Tiere hauptsächlich im Freien zu halten; Und dies ohne Hormone, ohne Antibiotika und ohne Futtermittelzusätze. Zu frischem Trinkwasser und besten biologischem Futter haben unsere Tiere jederzeit Zugang.

Durch die tägliche Bewegung unter freiem Himmel werden die Brustmuskeln und Keulen der Tiere trainiert, die Puten bilden festes, feinfaseriges und zartes Fleisch aus.

Genussvoll und gesund essen ist in der heutigen Zeit ein Stück Lebensqualität! Das Freilandputenfleisch ist leicht bekömmlich, vielseitig und von einzigartigem Geschmack. Genau in den Trend der Zeit passend, ob mit kräftigen Gewürzen oder als herzhaftes und rustikales Gericht mit feineren Kräutern.

### Freilandpute in der modernen Ernährung

Putenfleisch liefert mit seiner vorteilhaften Zusammensetzung an lebensnotwendigen Mineralstoffen ein beliebtes Fleisch, das zu Recht in der modernen Ernährung einen festen Platz einnimmt. Der niedrige Fettgehalt von Putenfleisch bietet der Diätküche sowie der gesunden und fettarmen Küche viele Möglichkeiten bei wenigen Kalorien.



Sichern sie sich rechtzeitig ein Stück vom Besten. Frisch vom Bauernhof der Familien Schmidmair und Stehrer in Puchkirchen und Zell am Pettenfirst. Mehr Informationen und Bestellungen unter Tel.: 0699/12377377 oder per E-Mail: schmidmairhof@aon.at

# Auto Max

KFZ & Karosserie Fachbetrieb, Prüfstelle § 57a

Tel 07682 / 391 39 - 11  
Fax 07682 / 391 39 - 20

Gewerbepark 3  
4850 Puchkirchen

info@automax-puchkirchen.at

www.automax-puchkirchen.at





## Ganz einfach...



Ganz einfach und ganz bequem von zuhause aus kommen Sie jetzt zu den Spezialprodukten von Werkstatt-Profi mit dem Online-Shop. Unter der Internet-Adresse

**www.werkstatt-profi.at**

können Sie sich die gesamte Produktpalette von Werkstatt-Profi ansehen und auch gleich direkt bestellen. Werkstatt-Profi fertigt neben seinen Standardprodukten auch Geräte, die ganz nach Ihrem Wunsch und auf ihren Bedarf individuell zugeschnitten sind und in Puchkirchen einzeln gefertigt werden. Laufend gibt es auch immer wieder neue Sonderaktionen auf der Homepage!



Der Profi für  
die Profiwerkstatt!

**Werkstattprofi**

**07682 / 7645-100**

# Was tun gegen die finanzielle Pensionslücke?

Liebe Leser unserer Zeitschrift „Hallo Nachbar“ - Heute möchte ich die Sparte Pensionsvorsorge etwas genauer erläutern. Es gibt in der heutigen Zeit eine Menge an Fragen, die zu diesem Thema auftauchen.

Weniger als das halbe Letzteinkommen für die Pension?

Eine Umfrage des Fachverbandes der Pensionskassen unter 1.000 jungen Arbeitnehmern gibt einen alarmierenden Befund: Zwei Drittel erwarten weitere Einschnitte im Pensionssystem. Die durchgeführte Umfrage attestiert dem staatlichen Pensionssystem nur mehr wenig Vertrauen bei den unter 30-Jährigen.

## Die erwartete Pensionslücke wird größer

Die Einschnitte der beschlossenen Pensionsreformen werden zwar erst in einigen Jahren spürbar, die Mehrheit der Bevölkerung ist sich der Folgen aber schon heute bewusst: Mehr

a l s  
 80 % der jungen Arbeitnehmer unter 30 Jahren haben sich über ihre Pensionsansprüche bereits Gedanken gemacht.

Zwei Drittel der jungen Arbeitnehmer gaben bei einer Umfrage an, „bereit zu sein“, in eine ergänzende privat Pension einzuzahlen. Drei Viertel von ihnen wollen, dass ihre Arbeitgeber verstärkt betriebliche Vorsorgemodelle aufbauen. 69 Prozent meinen, dass der Staat diese auch fördern sollte.

Sie sehen also, das Thema ist wirklich ernst. Viele junge Menschen sind also bereits dabei, sich wirklich über dieses Thema Gedanken zu machen, und et-

IN DER ZUKUNFT PROFITIEREN!

## PENSIONS-VORSORGE

was dafür zu tun!

Je früher ein Mensch mit einer zweiten Pensionssäule beginnt, desto kleiner können die Sparbeiträge sein, um trotzdem eine attraktive Zusatzpension anzusparen.

Es gibt unterschiedlichste Formen für die Ansparung.

- Staatlich geförderte Vorsorgen
- Klassisch Veranlagte Sparformen
- Fondgebundene Sparprodukte und noch einiges mehr.

Weiteres gibt es Zusatzbausteine die man mit in einen Vertrag nehmen kann

- Babypause ( Aussetzen der Prämie nach Geburt )

- Arbeitslosenvorsorge ( Prämie wird für eine gewisse Zeit vom Versicherer weiterbezahlt )

- Flexibel Zuzahlungsmöglichkeiten

- Prämienfreistellung, Prämienreduktion oder Erhöhung

- Unfalltodzusatz, usw.

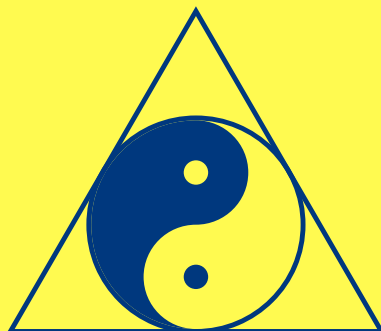
Um ein wirklich zugeschnittenes Modell für Sie persönlich zu finden, ist es sehr wichtig eine Risikoanalyse zu machen, um Ihre Bedürfnisse zu erkennen, um ein optimales Produkt anbieten zu können.

PS: Damit Sie Ihren wohlverdienten Ruhestand wirklich genießen können, und Sie sich den einen oder anderen Traum erfüllen können, verlangen Sie ruhig ein persönliches Beratungsgespräch mit mir.



Über ein persönliches Gespräch freut sich Herbert Duckhorn, holen Sie sich ein Angebot von ihm ein. Terminvereinbarung unter:

076682 / 39174  
oder per Mail:  
h.duckhorn@live.at



# Massageinstitut Mathias Schmidmair

07682 / 7610

www.schmidmair.at



# Auto Max

Der KFZ-Meisterbetrieb  
Ihres Vertrauens in Puchkirchen



## Unfall?

Einmal kurz nicht aufgepasst, schon ist es passiert. Ein Unfall!

Kein Grund zur Panik! Für diese Situationen ist das Team von AutoMax bestens ausgerüstet. Ihr Auto wird abgeschleppt, das Gutachten für Ihre Versicherung kann erstellt und die Ersatzteile binnen 24 Stunden bestellt werden. Nach der Reparatur ist Ihr Wagen wieder wie neu!



## Lack ab?

Doch nicht nur durch Unfälle können Lackschäden entstehen. Sollten Sie ein älteres Modell fahren, sind Sie bei AutoMax in Puchkirchen genauso gut aufgehoben. Ihr Oldi wird zuverlässig vom Rost befreit und gegen erneute Korrosionsschäden versiegelt.

## § 57a oder Pickerl?

Es spielt keine Rolle ob Sie ein PKW, ein Moped, einen Anhänger, ein Motorrad oder ein Landwirtschaftliches Nutzfahrzeug (bis 3,5t) besitzen. Gegen Terminvereinbarung können Sie ganz unkompliziert Ihr Fahrzeug überprüfen lassen.



## Service und Vertrauen

AutoMax steht seit der Gründung für umsichtigen Service und individuelle Betreuung ohne unnötig den Geldbeutel zu belasten.

Sollten Sie während der Reparatur Ihres Wagens mobil bleiben müssen, so können Sie gern mit Markus Lachinger einen Termin vereinbaren, an dem er Ihnen einen Ersatzwagen zur Verfügung stellen kann.

Das AutoMax Team freut sich auf Ihren Besuch!

## Geschichte

2008 eröffnete Markus Lachinger, von allen nur kurz „Max“ genannt, in Puchkirchen seinen KFZ-Meisterbetrieb. Der etwas außerhalb des Ortes gelegene KFZ & Karosserie Fachbetrieb führt seitdem ebenfalls § 57a Überprüfungen durch. Doch schnell wurde klar, dass der Betrieb Auto-Max sich rasant entwickelte. Bereits seit 2009 wird der Inhaber Markus Lachinger nun durch den Werkstattmeister Ernst Riedl, Peter Griesmayr und dem Spengler- und Lackiermeister Klaus-Peter Bergschober unterstützt. Zudem wird Christopher Lehner seit diesem Jahr von dem engagierten AutoMax Team ausgebildet.

Check dir  
den Job! 07682/  
7645100

# Profipersonal

[www.profipersonal.com](http://www.profipersonal.com)

## Profi-Personal schafft Arbeit

Seit mehr als 20 Jahren gehört Profi-Personal zu den gut eingeführten Unternehmen in der Personalbereitstellungsbranche. Zusammen mit der Geschäftsführung legt ein Team von motivierten und engagierten Mitarbeitern vor allem Wert auf die individuelle und persönliche Betreuung unserer Kunden in ganz Österreich.



# E-qui, das neue, aktive Anti-E-Smog-Gerät

Zuerst noch etwas zum Jahresrhythmus. Die Wandlungsphase Feuer erstreckt sich vom 21. Juni bis zum 30. Juli. Über diese Jahreszeit wurde letztes Jahr in „Hallo Nachbar“ berichtet. Sie können diesen Artikel auf unserer Homepage ([www.schmidmair.at](http://www.schmidmair.at)) nachlesen, oder wenn Sie möchten, schicke ich Ihnen diese Information auch gerne zu.



Leben im Rhythmus der Natur.

- Spätsommer

- Erde-Zeit

- Stoffwechselzeit

Die Wandlungsphase Erde ist vom 14. August bis 23. September. Es ist die Zeit, in der der Stoffwechsel unseres Körpers sein Reifestadium erlangt, so wie auch die Frucht im Spätsommer die volle Reife entwickelt. Die Zuordnung zum Element Erde haben die Sternzeichen Zwilling (Magenmeridian) und Krebs (Milz/Pankreasmeridian).

**Ernährungsempfehlungen für die Wandlungsphase Erde:**

Charakteristisch ist die Farbe Gelb:

Hirse, Pflaumen Spätsommerobst, geschmortes Gemüse wie Zwiebeln, Kohl, Kürbis, Kastanien. Unterstützende und ausgleichende Nahrung: Kartoffeln, Süßkartoffeln, Karotten. Getreide: Amaranth, Gerste, Quinoa, Reis, Süßbreis. Obst: Aprikosen, Pfirsiche, süße Äpfel, Birnen, Datteln und Feigen. Nüsse/Samen, Sonnenblumenkerne, Sesam. Reizungen (Stress, Ärger, scharfe Gewürze) der Wandlungsphase Erde können die Verdauung empfindlich stören und zu Durchfällen oder Blähungen führen. Es gibt ein weiteres wichtiges Zusammenspiel zwischen Magen und Bauchspeicheldrüse. Bei

der Magensäureproduktion werden die in großer Zahl anfallenden Basenstoffe an die Bauchspeicheldrüse weitergegeben. Dadurch ist die Bauchspeicheldrüse in hohem Maß an der Regulation des Säure-Basen-Gleichgewichts beteiligt und besonders wichtig für die Basenpuffer im Blut. Geopathische Belastungen (Wasseradern, Verwerfungen, ...) können zu Irritationen im Erdelement (dazu gehört auch das Nervensystem) führen. Noch viel dramatischer ist eine Belastung durch Elektrosmog (E-Smog), besonders durch Handys. E-Smog kann durch seinen einseitigen Frequenzbereich, für den Körper, Stress erzeugen

und damit zu einer ernstzunehmenden Belastung werden, mindestens aber sein Wohlbefinden einschränken.

**Was kann das E-qui?**  
Es beinhaltet einen Schumannwellen Generator, der die in ihrer Bedeutung unterschätzten, exakt gemessenen, höheren Frequenzen miterzeugt und einen Infrarot (IR) Sensor zur Aufnahme der IR-Abstrahlung des Körpers mit zwei Emittieren für die IR-Abga-

be an den Körper. Wie arbeitet E-qui? E-Smog verändert durch seine Einwirkung auf den Körper dessen Abstrahlung und damit dessen natürlichen Rhythmus. E-qui wirkt diesen Rhythmusstörungen entgegen, weil es aus sich heraus die für den Körper wichtigen Schumannwellen erzeugt, die der Körper nutzt, um sich zu entspannen. Zusätzlich nimmt ein Sensor die IR-Anteile der körperlichen Abstrahlung auf und gibt sie über einen breiten IR-Frequenzbereich und in verstärkter Form an ihn zurück, was ihn darin unterstützen soll, seine ihm eigene Abstrahlung wieder zu normalisieren. Die Kombination dieser beiden Frequenzbereiche und Rhythmen wird in wechselnder Form mit eingefügten Ruhepausen an den Körper abgegeben, um den negativen Auswirkungen von E-Smog auf den Körper entgegen zu wirken. Mit dem eingebauten Taster kann man aus drei verschiedenen Programmen auswählen und das Gerät ausschalten. Nähere Informationen bekommen Sie gerne im Massageinstitut Schmidmair, Tel. 07682/7610 und im Internet auf [www.schmidmair.at](http://www.schmidmair.at)



Nähere Informationen bekommen Sie gerne im Massageinstitut Schmidmair, Ach 2, 4849 Puchkirchen am Trattberg, Tel.: **07682/7610** und im Internet auf [www.schmidmair.at](http://www.schmidmair.at)

# kernzone

**Öffnungszeiten:**

Dienstag: 9:00 - 18:00 Uhr  
 Mittwoch: 9:00 - 18:00 Uhr  
 Donnerstag: 9:00 - 19:00 Uhr  
 Freitag: 9:00 - 19:00 Uhr  
 Samstag: 9:00 - 13:00 Uhr

hairstudio

Puchkirchen 6 | 4849 Puchkirchen | Telefon: 07682/39721



Puchkirchen blüht auf - das zeigt sich schon, wenn man über den Trattberg kommt und ins Zentrum fährt. Denn sogar das Gemeindewappen von Puchkirchen wird von Pflanzen und Blumen umsäumt und begrüßt so die Gäste der Trattberggemeinde.



# Passend zur Jahreszeit: Kühlen und Gefrieren mit neuer Technologie BioFresh



Mit neuen Technologien beim einfrieren - wie BioFresh - kann man Frische länger genießen. Aber die neuen Gefriergeräte können noch viel mehr.

Das gemeinsame, kreative Kochen im Familien und Freundeskreis ist ein Trend in der modernen Küche. Und heutzutage ist es ganz einfach, dabei frisch und gesund zu genießen. Denn frische Lebensmittel halten alle Vitamine, Mineralstoffe und Spurenelemente bereit, die unser Körper täglich benötigt. Je frischer die Lebensmittel verarbeitet werden, desto wertvoller sind sie für unsere Ernährung.

Wichtig ist also nicht nur der markt frische Einkauf, sondern vor allem auch die optimale Lagerung zu Hause.

Da nicht alle Lebensmittel für die optimale Haltbarkeit dieselben Klimabedingungen wie Temperatur und Luftfeuchtigkeit benötigen, hat Liebherr die zusätzliche Klimazone BioFresh entwickelt, in der viele Lebensmittel bis zu dreimal länger frisch bleiben als in einem normalen Kühlteil. Voraussetzung hierfür ist die präzise Einhaltung der Temperatur von 0 °C in Kombination mit der optimalen Luftfeuchtigkeit. So bleiben beispielsweise Obst und Gemüse bei hoher Luft-

feuchtigkeit länger frisch, während für Fleisch, Fisch und Milchprodukte eine trockene Umgebung ideal zur Lagerung ist.

## Fleisch und Milchprodukte



Niedrige Luftfeuchtigkeit und eine Temperatur knapp über dem Gefrierpunkt sind ideal zur Lagerung von Fleisch, Fisch und Milchprodukten. Der BioFresh-DrySafe hält dieses Klima jederzeit konstant bereit.

## Fisch



Die Lagertemperatur von Fisch und Meeresfrüchten liegt idealerweise beim Gefrierpunkt. Damit halten alle BioFresh-Schubfächer Fisch lange frisch. Für wahre Fisch-Fans bieten die neuen BioFresh-Plus-Safes mit separater Elektronik eine eigene Einstellung: Im oberen Fach kann die Temperatur auf - 2 °C abgesenkt werden. Zusammen mit der Einstellung DrySafe bleibt so Fisch extralange frisch.

## Südfrüchte



Mit BioFresh-Plus können sogar temperaturempfindliche Südfrüchte be-

sonders lange frisch gehalten werden: Im oberen einstellbaren Safe liegen diese bei + 6 °C und hoher Luftfeuchtigkeit perfekt.

## Obst und Gemüse



Obst und Gemüse halten sich optimal im HydroSafe mit hoher Luftfeuchtigkeit. Eine präzise Elektronik gewährleistet die exakte Einhaltung der Temperatur knapp über 0 °C. So wird unerwünschtes Anfrischen der Lebensmittel verhindert. BioFresh ist die Technologie für Wellness-orientierte Genießer. Mit BioFresh behalten Obst und Gemüse, Fleisch, Fisch und Milchprodukte ihre gesunden Vitamine, ihr delikates Aroma und ihr appetitliches Aussehen bis zu dreimal so lange wie im herkömmlichen Kühlteil.

## Fresh & Fit - ganz einfach

Mit frischen, gesunden Produkten liefert man dem Körper auf ganz natürliche Weise alles, was er für Vitalität, Leistungsfähigkeit und ein rundum gutes Gefühl braucht. Jeden Tag. Zum bewusst gesunden Lebensstil leisten Obst und Gemüse mit ihrem hohen Vitamingehalt einen wichtigen Beitrag. Dabei bringt der richtige Mix die besten Gesundheits-Effekte – jedes Naturprodukt hat seine speziellen inneren Stärken und Inhaltsstoffe.

**Auch heuer wieder gibt es bei Christian Ablinger in Puchkirchen (Mairigen 23, 07682/7239) viele Angebote von Kühl- und Gefriergeräten sämtlicher Hersteller, wie Liebherr, Miele, Siemens, Elektra-Bregenz, AEG, Samsung, Zanussi,.....**

**TUSCHEK**  
Dach und Wand

Tuschek Dach und Wand GmbH  
Leitenstraße 2  
A- 4812 Pinsdorf /Österreich

Tel.: +43 (0) 76 12 / 654 91  
Fax: +43 (0) 76 12 / 654 91 - 4  
E-Mail: office@tusчек.at

[www.tusчек.at](http://www.tusчек.at)

**IMPRESSUM:**

„Hallo Nachbar“ ist eine regelmäßig erscheinende Informationszeitung für die Bewohner der Gemeinde Puchkirchen am Trattberg und ihrer Nachbargemeinden über Betriebe, Dienstleistungen und Neuigkeiten aus Puchkirchen.

Fotos: Alois Hemetsberger; privat; Internet;

**Herausgeber, Verleger, Autor:**  
„WiP - Wirtschaft in Puchkirchen“, Puchkirchen 3, 4849 Puchkirchen am Trattberg, 07682/72 28;  
<http://www.puchkirchen.at>;  
E-Mail: [gemeinde@puchkirchen.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@puchkirchen.ooe.gv.at)

MIT UNTERSTÜTZUNG VON LAND (Wirtschaftsressort) und EUROPÄISCHER UNION





# HAUSBAU im Umbruch



Wir kennen das alle: In der veränderten Gesellschaft und modernen Arbeitswelt finden wir immer weniger Zeit, unsere eigenen Vorhaben umzusetzen. Auch Häuslbauer haben es heutzutage schwer, ihr Traumhaus selbst zu erbauen.



Eine Möglichkeit zur Verwirklichung des Eigenheimes bietet zu fairen Preisen das oberösterreichische Unternehmen ETZI-HAUS aus Vorchdorf mit einer seiner bestens eingeführten Marken AUSTROHAUS.

AUSTROHAUS tritt für den Bauherrn als Generalunternehmer auf und betreut den Hausbau von Beginn an bis zur Fertigstellung. Das Haus kann so binnen nur sechs Monaten komplett fertiggestellt werden, die künftigen Bewohner können solange beruhigt auf Urlaub fahren. Wer dennoch gerne selbst an seinem Haus mitbauen möchte, hat dazu die Möglichkeit: Ebenfalls ist es möglich, das Bauobjekt in belagsfertigem Zustand zu bestellen, das heißt, Bodenlegen, Ausmalen, Türen einbauen, usw. können selbst erledigt werden.

AUSTROHAUS baut ausschließlich Häuser aus Ziegel („Ziegelmassivhaus“) und ist damit qualitativ nicht mit einem Fertigteilhaushaus zu vergleichen. Beim Bau wird streng darauf geachtet, dass Qualität nur von ös-

terreichischen Firmen verarbeitet wird. Die Kosten für das jeweilige Eigenheimprojekt sind fair und können sicher mit jenen bei Selbsterbauung mithalten. Sie werden als Pauschalpreis erst nach erfolgter Leistungserbringung verrechnet. Es muss keine Anzahlung geleistet werden und die unliebsame Überraschung der nachträglichen hohen Regiekosten entfällt zur Gänze.

Der Kunde erhält genau das, was er bestellt hat!

Und das ist noch nicht alles: AUSTROHAUS bietet auf seine Häuser eine 3-jährige Garantie und eine 30-jährige Gewährleistung. Ein Vorteil, von dem der Selbstbauer nur träumen kann.

AUSTROHAUS bietet eine Vielzahl von verschiedenen Typenhäusern, kann aber auch auf Wunsch individuelle Wohnträume verwirklichen. Das dank seiner versierten Planer, die über eine langjährige Erfahrung verfügen.



Als Puchkirchner, der die Wohnträume in unserer Region genau kennt, ist es für mich in Kooperation mit AUSTROHAUS möglich, die Wünsche der Bauherren bestens zu verstehen und gemeinsam mit ihnen umzusetzen.

Für eine unverbindliche Beratung stehe ich ihnen jederzeit gerne zur Verfügung!

DI Werner Krichbaum  
Architekt

## Unterwegs für Menschen mit Beeinträchtigung

Seit rund 20 Jahren bringt Christl Hüttmayr mit ihrem Team Menschen mit Beeinträchtigung sicher in die Lebenshilfe-Tagesheimstätte und wieder zurück zur Familie oder zum Wohngruppe. Seit drei Jahren wird auch ein Transport von behinderten Kindergartenkindern durchgeführt. „Das jahrelange Fahren bindet uns als Fahrerinnen mit den Familien und den Betreuern zu einem kompetenten Team“, erklärt Christine Hüttmayr. Unsere engagierten Mitarbeiterinnen bemühen sich um einen wertschätzenden Umgang mit den Schwächeren unserer Gesellschaft. Frau Kordesch, aus Vöcklamarkt, seit fünf Jahren Fahrerin, meint: „Diese Transporte sind jeden Tag wieder eine neue Herausforderung, die ich aber nicht missen möchte.“

## Kompetenz und Verlässlichkeit haben Namen:

[www.ProfiPersonal.com](http://www.ProfiPersonal.com)

Der regionale  
Personalpartner



07682/  
7645100

Im Team für dich  
im Einsatz

**Hüttmayr**

Der verlässliche  
Personenbeförderer



07682/7160



# Kernzone Hairstudio wurde 1!

Seit dem ersten Juni 2011 darf sich Nadine Kern über das einjährige Bestandsjubiläum von Kernzone-Hairstudio freuen. Dieser besondere Tag wurde natürlich mit unseren Kunden gebührend gefeiert. Jeder, der an die-

sem Jubiläumstag einen Termin in der Kernzone hatte, wurde mit Sekt und Erdbeeren zusätzlich ver-

wöhnt. Aber nicht nur das erste Jubiläum fand im Frühjahr 2011 statt, sondern unser Team nutzte die Gelegenheit, und besuchte im März die Modestadt Bologna, wo die alljährige Beauty- und Friseurmesse stattfand (Bild rechts). Diese Messe zählt mit 80.000 m<sup>2</sup> Ausstellungsfläche zu den größten und bekanntesten ihrer Art. In sechs verschiedenen Messehallen wurden auf riesigen Bühnen und 3D Leinwänden die neuesten Trends in der Friseurmo-



de und Friserausstattung präsentiert. Des Weiteren wird das Kernzone Team im Herbst noch von einem Personal Trainer mit den aktuellsten Schnitt- und Farbtechniken betreut. Sie sehen, um die Qualität konstant am höchsten Niveau der Friseurtechnik halten zu können, wird in der Kernzone einiges investiert.

Ein Besuch lohnt sich! Überzeugen Sie sich selbst und lassen Sie sich umstylen und verwöhnen!



Auf Ihr Kommen freuen sich Nadine und Raphaela!

Ihren persönlichen Termin erhalten Sie unter der Nummer 07682/39721 bei Kernzone Hairstudio, Puchkirchen 6 4849 Puchkirchen.

### Öffnungszeiten:

Dienstag, Mittwoch: 9-18 Uhr  
 Donnerstag, Freitag: 9-19 Uhr  
 Samstag: 9-13 Uhr



→ Bewerber
→ Unternehmer
→ Stellenangebote

[www.profipersonal.com](http://www.profipersonal.com)

## Erstes Konzert in der Kirche

Der Musikverein Puchkirchen hat unter großer Begeisterung seiner Besucher vor kurzem sein erstes Kirchenkonzert zum Besten gegeben. Im stimmungsvollen Rahmen der Pfarrkirche hat Kapellmeister Ing. Herbert Saminger mit seinen Musikerinnen und Musikern wieder einmal Großes geleistet und für einen unvergesslichen Abend gesorgt. Walpurga Köttl sorgte mit ihrem Solo auf der Oboe zu „Sweet sunset“ für besonders berührende Momente, und Dipl.-Ing. Werner Krichbaum zeigte mit seinem Soloauftritt zu „I dreamed a dream“ neuerlich seine absolute musikalische Klasse auf der Trompete.

Durch den Abend führte Mag. Viktor Mayer. Fotos zu diesem Konzert und laufend aktuelle Bilder und Informationen zum Musikverein unter [www.mv-puchkirchen.at](http://www.mv-puchkirchen.at) und auf Facebook.

**Versicherungen**  
 Ihr Versicherungs -und Finanzierungsspezialist

**Herbert Duckhorn** und Partner  
 Versicherungskaufmann

Roith 1  
 4849 Puchkirchen am  
 Trattberg

Telefon: 07682 39 174  
 Handy: +43 664 11 40 328  
 E-Mail: [h.duckhorn@live.at](mailto:h.duckhorn@live.at)





## Aufstieg in die Bezirksliga! Gratulation zur Nachwuchsarbeit

Ein großes Kompliment den Spielern und allen Verantwortlichen der Spielgemeinschaft Union Neukirchen/Puchkirchen zum Meistertitel und zum Aufstieg in die Bezirksliga. Leistung lohnt sich und schafft Begeisterung! Daher DANKE an alle Betreuer gerade für die Kinder- und Jugendausbildung, die gerade im Sport eine sehr sinnvolle Freizeitbeschäftigung darstellt. „Super Arbeit der vielen Ehrenamtlichen in der Union und den anderen Vereinen unserer Gemeinde. Macht weiter so“, bedankten sich die Puchkirchener.

**Tips**  
total regional.

**MV Puchkirchen - die beliebteste Musikkapelle im Bezirk Vöcklabruck!**

[www.mv-puchkirchen.at](http://www.mv-puchkirchen.at)

facebook

**ORF** oö  
OBERÖSTERREICH

**2. Platz bei der Sympathicus Bezirkssiegerwahl im Mai 2011**  
**Unser ehrenamtlicher Verein ist der Beste!**

**Landmaschinen – Elektrohandel – Ersatzteile – Service  
Gartengeräte – Wintertechnik – Maschinen – Werkzeuge – Öle**

**Christian ABLINGER**

*Auch am Wochenende für Sie erreichbar!!!*

4849 Puchkirchen, Mairigen 23, Tel/Fax: 07682 / 7239 Mobil: 0676 / 935 29 62  
[www.ablinger-maschinen.at](http://www.ablinger-maschinen.at) E-Mail: [ch.ablinger@fnet.cc](mailto:ch.ablinger@fnet.cc)

Hallo Nachbar !

Hier ein paar Fotos von der Traktorübergabe an die Fam. Rosenkranz Alois aus Frankenburg. Es ist ein **New Holland T 4030 Allrad mit 78 PS**, ein idealer Traktor im Grünlandsektor. *Danke an die Fam. Rosenkranz für das entgegengebrachte Vertrauen.*



**Weiters noch einige Rasenmäher – Rasentraktore und Roboter zu Top-Preisen auf Lager !**



www.interrollsonnenschutz.at



**INTERROLL  
SONNENSCHUTZ**

Wir gehen mit der Zeit.



**CM Fensterservice**

CHRISTIAN MEINHART



„Sie haben Fragen rund  
um Ihre Fenster?  
Ich bin gerne für Sie da!“



Fotos: christian meinhart

**TÄTIGKEITSBEREICHE:**

- Angebotslegung
- Montage von Sonnenschutzartikeln
- Fensterservice aller Marken
- Fensterbeschläge
- Garagentore Vertrieb und Montage
- Glastausch auf Wärmeschutzglas

**CM FENSTERSERVICE**  
**Christian Meinhart**

Tel.: +43 (0) 664 39 00 474

E-Mail: cm-fensterservice@aon.at

www.aufwind.co.at, Fotos: © WAREMA

**UNSERE PRODUKTVORTEILE**

- persönliche Beratung vor Ort
- Produktion in Österreich
- absolute Maßgenauigkeit
- pünktliche Lieferung
- saubere und verlässliche Montage



# Feste feiern ohne Abfall mit dem Geschirrmobil

Sie haben ein Problem mit schmutzigem Geschirr bei einer großen Veranstaltung, Firmenfeier, oder privaten Feier? Die saubere, umweltfreundliche und kostengünstige Alternative ist das Geschirrmobil aus Puchkirchen. In Zusammenarbeit mit dem Bezirksabfallverband Vöcklabruck werden die Geschirrmobile vermietet und damit wird durch langjährige Erfahrung eine sorgenfreie Veranstaltung gewährleistet.

Das heißt auch: weniger Abfall und mehr Esskultur - statt Plastikteller und Plastikbecher überraschen Sie ihre Gäste mit hochwertigem Geschirr, das auch gleich gespült werden kann.

Die Standardausstattung:

- 400 Teller
- 250 Garnituren Besteck
- 48 Kaffeetassen



Sie können natürlich auch Geschirr in großen Mengen ausleihen. Für Anfragen erreichen Sie den Vermieter im Gewerbepark Puchkirchen direkt unter 07682/7645100 oder 07682/7160.

„Durch den Einsatz unseres Geschirrmobiles leisten Sie einen wertvollen Beitrag zum Umweltschutz!“



## Gemeinsam im Gewerbepark

Gemeinsam produzieren, lagern, verwalten spart Kosten, und gerade dies ist im Gewerbepark in Puchkirchen möglich. Jungunternehmer und andere können kostenoptimal im Betriebsbaugelände Flächen anmieten bzw. eine gemeinsame Verwaltung nutzen.

Infos unter: 0664/210 74 57

## A schen's Platzerl!

Eine Fotoausstellung zum Thema „A schen's Platzerl in unserer Gemeinde“ soll bis zum Puchkirchener Kirtag am 31. Juli zusammengestellt werden. Dafür werden jetzt die schönsten Fotos von Puchkirchener Platzerl gesucht und gesammelt. „Wer verrät uns sein persönliches Lieblingsplatzerl?“ - Fotos sollen bitte möglichst bald am Gemeindeamt Puchkirchen abgegeben werden, um die Ausstellung rechtzeitig organisieren zu können.



## GRÜN - GELB - PUCHKIRCHEN

Eine Gemeinde bekennt Farbe - und ist stolz auf die Farben ihres Wappens. Buswartehäuschen, Gemeindeeinrichtungen, Brückengeländer und vieles mehr sind in Puchkirchen ganz bewusst in diesen Farben gehalten. So zeigen die Puchkirchner auch ihre Heimatverbundenheit.



## FOTORÄTSEL

Wer kennt diesen wunderschönen Blick auf den Traunstein? Wer weiß, wo dieses Bild aufgenommen wurde - und was es mit den Granitsäulen und dem schönen Gewölbe auf sich hat? Die richtige Antwort können Ihnen sicher die Puchkirchnerinnen und Puchkirchner geben.



Urlaubszeit: Keine Chance für Einbrecher

# EIN SAFE IN IHRER RAIFFEISENBANK GIBT SICHERHEIT!

Einbrecher sind oft pfiffige Kerle: Während ihre Opfer den ersehnten Urlaub genießen, packen sie das Handwerkszeug für den nächsten Coup. Damit es bei der Rückkehr aus dem Urlaub keine böse Überraschung gibt, sollten Sie einige Ratschläge beachten.

Unbewohnte Häuser sind eine Einladung für Langfinger. Vor dem Antritt der Reise sollte deshalb alles getan werden, um den Eindruck zu erwecken, es sei niemand verreist. Freundliche Nachbarn und einige technische Raffinessen helfen dabei.

Ein überquellender Briefkasten ist verärrerisch. Er signalisiert: Die Empfänger der Sendungen waren seit Tagen nicht zu Hause. Hilfsbereite Nachbarn sollten den Postkasten deshalb regelmäßig leeren. Bei dieser Gelegenheit können sie gleich die Rolläden rauf-



Bild: Hornbach / Immowelt.de

Ein ungemähter Rasen ist ebenfalls Indiz für verreiste Hausbewohner. Vielleicht erbarmt sich ein Freund, die Grünflächen während der Urlaubszeit zu trimmen. Empfehlenswert ist in jedem Fall die Anschaffung von Bewegungsmeldern für die Außenbeleuchtung. Sie schrecken unerwünschte Eindringlinge oft wirkungsvoll ab.

und runterlassen. So scheint es, als sei jemand zu Hause. Gute Dienste leisten auch Zeitschaltuhren für Lampen. Wenn am Abend im Wohnzimmer automatisch die Lichter angehen, rechnen Verbrecher kaum mit einer verwaisten Wohnung. Wichtig: Vorher sollten die Nachbarn über die Maßnahme informiert werden, da diese sonst misstrauisch werden könnten und in bester Absicht die Polizei verständigen.

Um auf Nummer sicher zu gehen empfiehlt es sich, Wertgegenstände und wichtige Dokumente in einem Safe in Ihrer Raiffeisenbank zu lagern. Als besonderes Angebot bekommen Sie Ihr Safefach bei Abschluss eines Mietvertrages (Laufzeit bis mind. 31.12.2012) im heurigen Jahr kostenlos! Fragen Sie Ihren Berater und genießen Sie Ihren Urlaub!



## Sommeraktion für VELUX-Produkte

Die Tätigkeitsfelder der Pinsdorfer Firma Tuschek umfassen neben Dacheindeckungen samt Entwässerung, Fassadenverkleidungen, Flachdächer, Sanierungen, Reparaturen, Winterdienst, Kranarbeiten auch den Einbau von Dachflächenfenster.

Warum ein Dachflächenfenster? Tageslicht, frische Luft und freier Ausblick schaffen die natürlichen Bedingungen für unser Wachstum und Wohlbefinden. Sie sind somit fundamentale Anforderungen an Wohnräume, in den wir das Leben genießen

können. Diese Bedürfnisse unterstützen Dachflächenfenster. Für jeden Anspruch gibt es das richtige Fenster:

- Velux Niedrigenergiefenster
- Velux Elektrofenster
- Velux Flachdach-Fenster
- Velux Solarfenster

Für sämtliche Velux Fenster (Holz, Kunststoff) gibt es auch den passenden Sonnenschutz in Form von Rollläden, Markisetten, Verdunkelungsrollo, Stoffrollo, Faltrollo oder Jalousien.

Die Firma TUSCHEK bietet vom 1. Juli bis einschließlich 31. August

2011 einen Nachlass in der Höhe von 10 % beim Kauf eines Velux-Fensters jeder Art. Für den fachgerechten Einbau steht die Firma Tuschek jederzeit zur Verfügung.



# Erfolgreich im Profi-Team

Roland Krainz, 37 Jahre, Vater von zwei Kindern und seit 2002 Mitarbeiter von Profi-Personal in Puchkirchen. Über den Personalprofi am Trattberg arbeitete er bei mehreren Kunden. Viele Jahre davon bei der Energie AG in Timelkam, wo er ab Sommer 2011 direkt angestellt wird.

Wie sind Sie zu Profi-Personal gekommen?

Ich kannte den Personalberater Christian Redlinger vorher privat. Eines Tages hat er mich angerufen und mir gesagt, er hätte eine Stelle für mich. Anfangs war ich skeptisch, da ich ja einen ganz anderen Beruf erlernt hatte, doch nach kurzer Zeit wusste ich, es war die richtige Entscheidung.

War es für Sie ein Problem, bei mehreren verschiedenen Kunden im Einsatz zu sein?

Eine Herausforderung war es schon, aber auch hochinteressant, in verschiedenen Bereichen einen Einblick zu bekommen. Ich denke, es waren für mich schon wertvolle Erfahrungen.

Wie waren Sie mit den Dienstleistungen von Profi-Personal zufrieden?

Die prompte Lohnabrechnung und die unkomplizierte, ehrliche Umgangsform haben für mich wesentlich zur Zufriedenheit beigetragen.

Würden Sie ihren Bekannten empfehlen, sich auch einmal bei Profi-Personal zu bewerben?

Ja, weil das Wohl der Mitarbeiter im Vordergrund steht. Auch bei privaten oder unvorhergesehenen Problemen konnte ich mich auf Diskretion und Hilfe verlassen.

**Profi Personal ein verlässlicher Arbeitgeber aus Puchkirchen.**



**Personenbeförderung  
schnell-sicher-zuverlässig**

**IHR Partner vor Ort!**  
**07682 / 7160**

**SICHER. VERLÄSSLICH. VIELSEITIG.**  
Ihr Raiffeisen Konto.

**MIT KARTE ZAHLEN  
und wöchentlich  
EINKAUF GEWINNEN!\***

**Raiffeisenbank**  
Die Bank für Ihre Zukunft

[www.raiffeisen.at/timelkam](http://www.raiffeisen.at/timelkam)

\* Mit bis 100,- Euro pro Einkauf im Zeitraum Juli bis August 2011.

**AUSTROHAUS**

BLAUE LAGUNE 107  
2351 Wr. Neudorf  
Telefon +43 664 513 07 69  
werner.krichbaum@chello.at  
w.krichbaum@austrohaus.at  
<http://www.austrohaus.at>





# „WiP - Wirtschaft in Puchkirchen“ und seine Betriebe freuen sich auf IHREN Besuch!

Landmaschinen – Elektrohandel – Ersatzteile – Service  
Gartengeräte – Wintertechnik – Maschinen – Werkzeuge – Öle

## Christian ABLINGER

Auch am Wochenende für Sie erreichbar!!!  
4849 Puchkirchen, Mairigen 23, Tel/Fax: 07682 / 7239 Mobil: 0676 / 935 29 62  
www.ablinger-maschinen.at E-Mail: ch.ablinger@fnet.cc

## Fachinstitut für energetische Massagen



Mathias Schmidmair Tel.: +43 (0)7682 7610-0  
Ach 2 Fax: +43 (0)7682 7610-19  
4849 Puchkirchen E-Mail: office@schmidmair.at  
Austria www.schmidmair.at


# kernzone

hairstudio

**Öffnungszeiten:**  
Dienstag: 9:00 - 18:00 Uhr  
Mittwoch: 9:00 - 18:00 Uhr  
Donnerstag: 9:00 - 19:00 Uhr  
Freitag: 9:00 - 19:00 Uhr  
Samstag: 9:00 - 13:00 Uhr

Puchkirchen 6 | 4849 Puchkirchen | Telefon: 07682/39721

Sicher.  
Verlässlich.  
Nahe.



www.raiffeisen-ooe.at

## Werkstatt-Profi.at

Goserspark 1  
4849 Puchkirchen a.T. 07682 / 7645-100

Auflösungssysteme  
Drucklufttechnik  
Elektronische Spezialprodukte

www.interrollsonnenschutz.at



## INTERROLL SONNENSCHUTZ

Wir gehen mit der Zeit.

## CM Fensterservice

CHRISTIAN MEINHART

## NAHbleiben

Verantwortungsvolle  
Nahversorgung in DÖ.

Check dir  
den Job! 07682/  
7645100

## Profipersonal

## Versicherungen

Ihr Versicherungs- und Finanzierungsspezialist

Herbert Duckhorn *and Partner*  
Versicherungskaufmann

Roth 1 Telefon: 07682 39 174  
4849 Puchkirchen am Handy: +43 604 11 40 326  
Trautberg E-Mail: h.duckhorn@tivo.at

## Hüttmayr

Der verlässliche  
Personenberförderer



07682/7160

## AUSTROHAUS

Telefon +43 664 513 07 69  
w.krichbaum@austrohaus.at  
http://www.austrohaus.at



## Auto Max

Tel 07682 / 391 39  
Fax 07682 / 391 39 - 20  
info@automax-puchkirchen.at



# TUSCHEK

Dach und Wand

Tushek Dach und Wand GmbH  
Leitenstraße 2  
A- 4812 Pinsdorf /Österreich

Tel.: +43 (0) 76 12 / 654 91  
Fax: +43 (0) 76 12 / 654 91 - 4  
E-Mail: office@tushek.at

www.tushek.at



ROTWILD

ZEBURIND

FREILANDPUTE

### SCHMIDMAIR HOF

**Frisch vom Bauern**  
Tel. 0699/12377377

Wolfsdoppl 6, 4842 Zell a. P.  
schmidmairhof@aon.at

